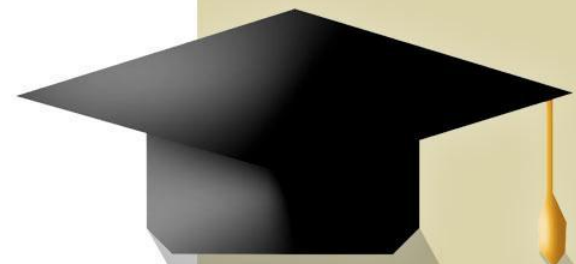
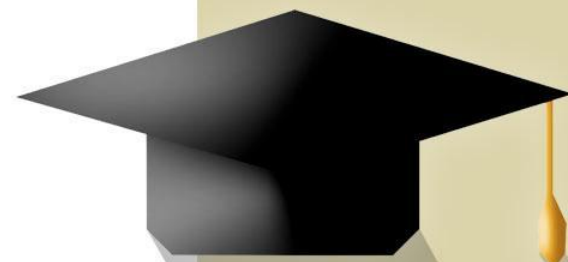


# ПРАВОВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ УДМУРТСКОГО ЯЗЫКА КАК ГОСУДАРСТВЕННОГО ЯЗЫКА В УДМУРТСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ

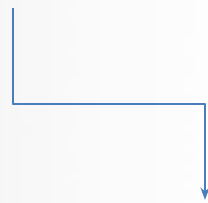
АВТОР: СЕРГЕЙ СЕРГЕЕВИЧ БЕХТЕРЕВ



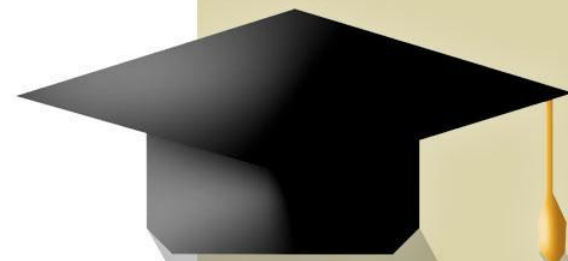
- В настоящий момент одной из задач укрепления национальной безопасности Российской Федерации и её субъектов видится в реализации одного из направлений, заложенного в Концепции национальной безопасности (пункт 52). Для противодействия угрозам национальной безопасности в области повышения качества жизни российских граждан силы обеспечения национальной безопасности во взаимодействии с институтами гражданского общества обеспечивают сохранение культурного и духовного наследия. Исходя из этого положения, язык выступает как культурное достижение народа, а его сохранение и совершенствование законодательства – одно из условий национальной безопасности Российской Федерации.



- Совершенствование законодательства о государственных языках необходимо по следующим причинам:
- -законодательный опыт принятия законов о защите государственного языка в Республике Татарстан и Республике Бурятия;
- -развитие части 2 статьи 68 Конституции Российской Федерации, в соответствии с которой Республики вправе устанавливать свои государственные языки. В органах государственной власти, органах местного самоуправления, государственных учреждениях республик они употребляются наряду с государственным языком Российской Федерации. Возможность употребления государственного языка детерминирует (обуславливает) принятие законов о защите государственного языка вместе с русским языком



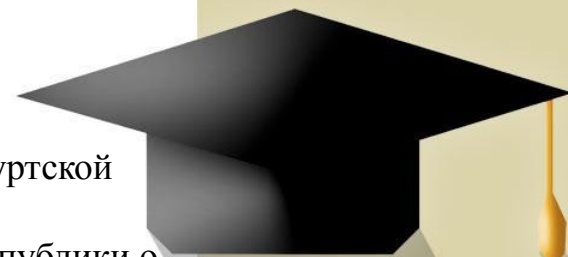
ч. 2  
ст. 68



Стоит отметить, что в Удмуртской Республике государственными языками признаются русский язык как государственный язык Российской Федерации и удмуртский язык (статья 8 Конституции Удмуртской Республики). Кроме того, статья 5 закона о государственных языках отмечает, что к полномочиям Удмуртской Республики относится и вопрос обеспечения равноправия двух государственных языков.



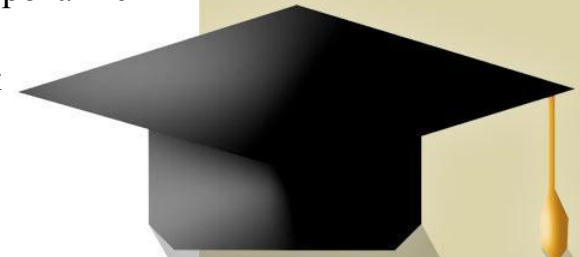
ст. 8 Конституции Удмуртской Республики; ст. 1; ст. 5  
Закона Удмуртской Республики о государственных языках



## Первые шаги к установлению статуса удмуртского языка как государственного языка Удмуртской Республики

Отметим, что ещё советский период в Удмуртии уделялось внимание удмуртскому языку, даже без регламентации в Конституции о статусе государственного языка. Были изданы сельскохозяйственные планы на удмуртском языке (в частности, сельскохозяйственный план 1939 года), учебники на удмуртском языке, свидетельства о рождении.

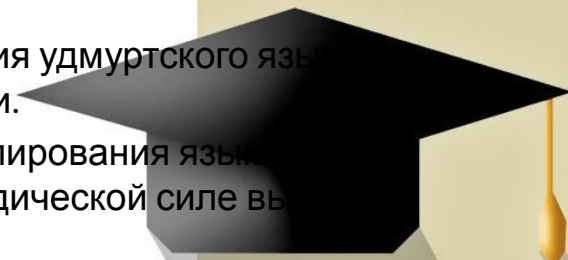
С момента начала демократических преобразований в позднесоветской России республики стали принимать Декларации о государственном суверенитете и 20 сентября 1990 года в Удмуртии принимается Декларация о государственном суверенитете УАССР, в которой впервые был провозглашен удмуртский язык как государственный язык наравне с русским языком (пункт 7). В Удмуртской Республике гарантируется равноправное функционирование русского и удмуртского языков в качестве государственных, право на сохранение и развитие языков других национальностей. Русский язык является языком межнационального общения.



- Между тем, в правовом регулировании удмуртского языка отмечаются следующие проблемы:
- -Первая проблема – сокращение удельного веса удмуртов в общем составе населения Удмуртии с 30,9 % в 1989 г. до 28,0 % в 2010 г. Такое снижение связано не только с демографическими процессами, но и с усилившейся ассимиляцией в удмуртской молодежной среде; Вторая проблема – невысокий удельный вес удмуртов, владеющих родным языком – всего 0,23 % (324 338) россиян, заявивших о владении языками. Третья проблема – интенсификация процессов языковой ассимиляции удмуртского народа и связанная с ней несформированность ценностного восприятия миноритарных (исчезающих) языков.
- По сравнению с иными национальными субъектами, например, Приволжского федерального округа в Удмуртии отмечаются значительно более интенсивные процессы снижения уровня языковой компетентности среди титульного населения. Так, численность удмуртов, владеющих удмуртским языком, сократилась в межпереписной период (2002–2010 гг.) на 30,7 %, тогда как в Татарстане этот показатель составил лишь 1,3 %, Мордовии – 5,7 %, Башкортостане – 13,4 %, Чувашии – 13,9 %, Марий Эл – 16,2 %
- Четвертая проблема – отнесение экспертами ЮНЕСКО удмуртского языка к находящимся под угрозой исчезновения
- Пятая проблема - по статистике за последние 15-20 лет количество школ с изучением удмуртского языка сократилось на 200 единиц, а тиражирование национальных журналов осуществляется в незначительном количестве – всего 200-300 экземпляров.

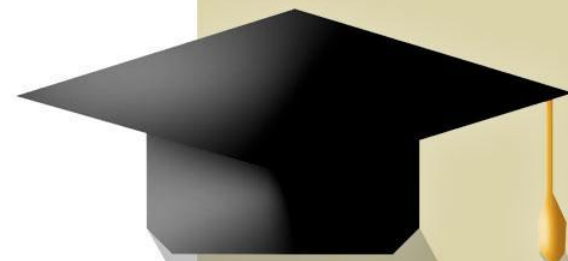


- Выделяются ещё ряд проблем:
- отсутствие опубликования законов на удмуртском языке как государственном языке в средствах массовой информации (за исключением переведенной Конституции Удмуртской Республики, законов о Гимне, флаге, Гербе Удмуртской Республики к 20-летию Конституции Удмуртской Республики и опубликованного в газете Удмуртская Правда за 24 октября 1995 года договора о разграничении полномочий на удмуртском языке – в настоящее время Договор не действует) •
- отсутствие интернет-страниц органов государственной власти и органов местного самоуправления на удмуртском языке. Сайт Министерства национальной политики наравне с интернет-страницей Муниципального образования «Город Ижевск» и сайт Национальной библиотеки Удмуртской Республики оснащены информацией на удмуртском языке; •
- -сокращение часов преподавания удмуртского языка в школах и высших учебных заведениях Удмуртии; • (в частности, в ИПСУБ УдГУ на удмуртский язык отведен только 1 семестр).
- недостаточное вещание на удмуртском языке телевизионными каналами и радиоканалами (3-4 часа в день радио Мынам Удмуртие и 2 часа 15 минут телевизионным каналом Моя Удмуртия). •
- -высокая общественная позиция в вопросе сохранения и развития удмуртского языка в условиях пробельности законодательства Удмуртской Республики.
- -высокая степень подзаконного (на уровне Постановления) регулирования языковых проблем. По иерархии источников права, именно закон по юридической силе выше постановлений. •



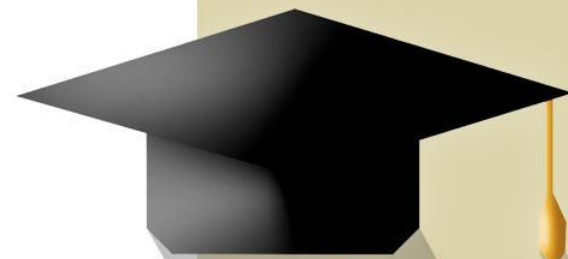
# АКТУАЛЬНЫЕ ПРОБЛЕМЫ УДМУРТСКОГО ЯЗЫКА

- отсутствие возможности использования удмуртского языка в коммерческой сфере; судопроизводстве;
- Недостаточное общественное осознание значимости удмуртского языка в сфере обязательного обучения в школах, средних и высших образовательных учреждениях и организациях.
- -низкое информационное обеспечение удмуртского языка в Государственном Совете Удмуртской Республики (за февраль была опубликована лишь одна новость);
- - несоблюдение некоторых положений закона о государственных языках (в частности, отсутствие качественного перевода наименований учреждений на удмуртском языке. Данная проблема была выявлена посредством проведения исследования в городе Ижевске и по всей Удмуртской Республике); также по Удмуртской Республике отмечается проблема отсутствия наименования многих населенных пунктов на Удмуртском языке с использованием лишь одного государственного языка – русского языка.

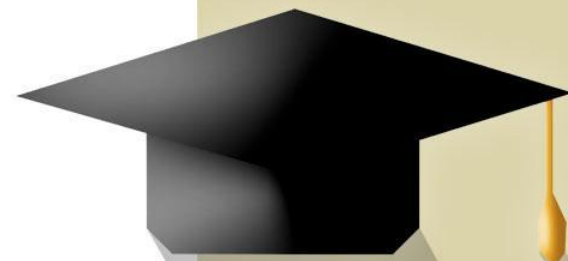




# ПРОБЛЕМА КАЧЕСТВЕННОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ УДМУРТСКОГО ЯЗЫКА



- Для решения данной проблемы необходимо:
- Внести в порядке законодательной инициативы проект внесения дополнений в статью 8 Конституции Удмуртской Республики, касающейся равноправия двух государственных языков;
- Внести в порядке законодательной инициативы альтернативный проект закона о государственных языках с расширением сферы применения удмуртского языка;
- Внести в порядке законодательной инициативы проект закона о гарантиях использования удмуртского языка как государственного языка.



# ИНФОРМАЦИОННАЯ ПРОБЛЕМА УДМУРТСКОГО ЯЗЫКА



Министерство культуры и туризма Удмуртской Республики | Министерство национальной политики Удмуртской Республики | Республиканский дом народного творчества - Дом молодежи | Воудмуртская ассоциация «Удмурт Калыш»

**18.03**  
РДНТ - Дом молодежи  
**18:00**

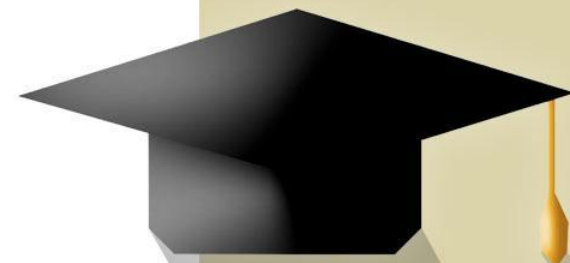
**КОНЦЕРТ-ОТКРЫТИЕ**  
III РЕСПУБЛИКАНСКОГО ФЕСТИВАЛЯ  
УДМУРТСКОЙ КУЛЬТУРЫ

- Народный ансамбль "ЕРПЕЧКАОС" (Киясовский район)
- Группа "ПЯТЬ ПОЮЩИХ СЕРДЕЦ" (Можгинский район)
- Ансамбль "ВУЮИСЬ" (Алнашский район)
- Ансамбль "МАРЗАН" (Завьяловский район)
- ЛИЯ И ДМИТРИЙ ЛЕКОМЦЕВЫ (п.Игра),
- ОЛЬГА АРТЕМЬЕВА (Якшур-Бодьинский район)
- Ансамбль гармонистов "ШУД" (Шарканский район),
- Ансамбль "ИНВОЖО" (город Ижевск)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ПЕСНИ И ТАНЦА УДМУРТСКОЙ РЕСПУБЛИКИ "ИТАЛМАС".

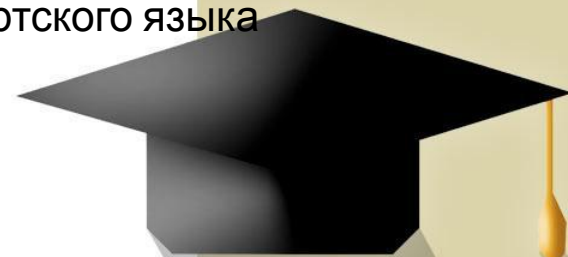
Билеты в кассах РДНТ-Дома молодежи, Филармонии и у распространителей  
Заназ билетов по телефонам: 912-126, 908-953

#удмфест



# МЕХАНИЗМ РЕШЕНИЯ ПРОБЛЕМЫ ПРАВОВОГО СТАТУСА УДМУРТСКОГО ЯЗЫКА

- Решение вопроса, связанного с правовым регулированием удмуртского языка позволит: окончательно сформировать законодательный механизм защиты государственного языка;
- -преодолеть социально-демографическую проблему, связанную с распространением удмуртского языка как государственного языка;
- Для осуществления этого вопроса необходимо:
- Привлечение законодательной власти к решению проблемы формирования механизма защиты государственного языка;
- -финансовое стимулирование процесса двуязычия в Удмуртской Республике;
- -обеспечение гарантии свободного доступа к удмуртскому языку будущего поколения;
- Желаемый результат будет достигнут посредством общественной инициативы и совместного диалога общества и законодательной власти по вопросу решения проблемы, связанной с правовым регулированием удмуртского языка




# Приложение № 1

ИСК: 0758 от 24.02.2016 в Бехтерев Сергей Сергеевич (Д035255) внедрить систему приветствия горожан в общественном...

Сергей Сергеевич (Д035255) внедрить систему приветствия горожан в общественном транспорте.

**ОТРАСЛЕВОЙ ОРГАН  
АДМИНИСТРАЦИИ ГОРОДА ИЖЕВСКА  
УПРАВЛЕНИЕ БЛАГОУСТРОЙСТВА  
И ТРАНСПОРТА АДМИНИСТРАЦИИ  
ГОРОДА ИЖЕВСКА  
УДМУРТСКОЙ РЕСПУБЛИКИ**



**УДМУРТ ЭЛЬКУНЫСЬ  
ИЖКАР АДМИНИСТРАЦИСЬ  
УДЫСЬЯ ЁЗЭС  
ИЖКАР АДМИНИСТРАЦИСЬ  
УТЯЛСКОНЫЯ НО ТРАНСПОРТЪЯ  
КИВАЛТОННИ**

Ворошилова ул., д.67А, Ижевск, Удмуртская Республика, Россия, 426053  
тел: (3412) 41-47-47, факс: (3412) 41-47-47, e-mail: [main@ubk.izh.ru](mailto:main@ubk.izh.ru)

на № 24.02.2016 № 0758 от \_\_\_\_\_

С.С. Бехтереву  
[bexterevserega@yandex.ru](mailto:bexterevserega@yandex.ru)

Уважаемый Сергей Сергеевич!

Ваше обращение по вопросу организации транспортного обслуживания населения на территории города Ижевска рассмотрено в Управлении благоустройства и транспорта Администрации города Ижевска.

По результатам рассмотрения сообщаем следующее.

Управлением благоустройства и транспорта Администрации города Ижевска принимается информация и обращения граждан с предложениями об улучшении качества предоставления транспортных услуг.

Ваше предложение, с целью определения временных и финансовых затрат на перевалы системы оповещения в салонах транспортных средств, будет рассмотрено с участием организаций, предоставляющих транспортные услуги населению на территории города Ижевска.

По результатам рассмотрения, в случае принятия совместного решения и готовности организаций взять на себя финансовые затраты на выполнение всех необходимых работ, Администрацией города Ижевска будет разработан нормативно-правовой документ и внесены соответствующие изменения.


С уважением,  
Заместитель начальника Управления

С.Е. Кабанов



# Приложение № 2

**ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ  
АРХИТЕКТУРЫ И  
ГРАДОСТРОИТЕЛЬСТВА  
АДМИНИСТРАЦИИ  
Г. ИЖЕВСКА**



**ИЖКАР  
АДМИНИСТРАЦИЯ  
АРХИТЕКТУРА И  
ГРАДОСТРОИТЕЛЬСТВО  
КАРЛСЪТӢСЬКОНЪЯ ВАЛТӢС  
КИВАЛТОННИ**

---

426033, г. Ижевск, ул. Песочная, 116, тел (3412) 919-800, тел/факс: 919-819; 919-825  
e-mail: main@guai.izh.ru

*16.12.2015 № 0104/9772*  
№ Б-9759/01-34ЛО от 25.11.2015г.

*bektereva@yandex.ru*  
89324069847  
Бектереву С.С.

Ваше обращение с предложением о выполнении надписей в оформлении новогоднего городка на Центральной площади г. Ижевска «С Новым 2016!» и «Вместе теплее» на русском и удмуртском языках Главным управлением архитектуры и градостроительства администрации г. Ижевска рассмотрено.

Управление сообщает, что выполнение надписей на оформлении ледяной сцены и ледяной группе ледового новогоднего городка на Центральной площади г. Ижевска переработано с учетом принципа двуязычия: на эскизах размещены надписи «С Новым Годом!» «Вместе теплее» на двух языках (удмуртском и русском).

Заместитель начальника Управления –  
Главный художник города



М.Ю. Нургалиева



# ПРИЛОЖЕНИЕ № 3



**13 ТОЛСУРЕ 2015**  
**13-ЕН - 15 ЧАСОЗЬ**

**РАЗДЕЛЯЙКА #10**  
ИНКУАЗЬМЕС УТЁНЛЫ СЙЗЕМ УЖРАД  
**УЛ ЯРКЫТ! ЖУГ-ЖАГДЭ НИМАЗ!**

ТРОСГЕС ГОЖТЭМЫН ТАТЫН: [VK.COM/RAZDELYAIKA\\_IZH](https://vk.com/razdelyaika_izh)

